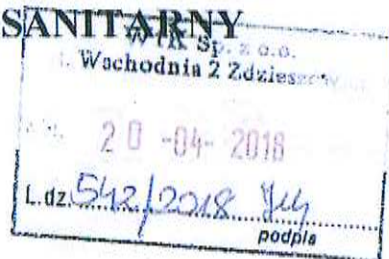




# PAŃSTWOWY POWIATOWY INSPEKTOR SANITARNY W KRAPKOWICACH

ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice  
sekr. tel. (77) 4466740, fax (77) 4466741  
e-mail: psse.krapkowice@pis.gov.pl  
http://pssekrapkowice.pis.gov.pl



Krapkowice, dnia

HK.43260.6.7.2018.JB

## ORZECZENIE

18-04-2018  
*[Signature]*  
23.04.18

Na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2017 r. poz. 1261 z późn.zm.), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz. U. z 2017r. poz. 328 z późn.zm.) oraz §21 ust. 1 pkt 1 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 roku w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r. poz. 2294)

### Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Krapkowicach

po otrzymaniu sprawozdań z badania próbek wody pobranej z wodociągu Zdieszowice w ramach kontroli urzędowej:

Data poboru	Sprawozdanie z badań	Miejsce poboru próbki wody
10.04.2018r.	189/W/N/OKK/18	W i K, ul. Wschodnia 2
10.04.2018r.	190/W/N/OKK/18	Szkoła podstawowa, ul. Wojska Polskiego 4
10.04.2018r.	191/W/N/OKK/18	Żłobek, Os. Piastów 20

**stwierdza przydatność wody do spożycia w zakresie wykonanych oznaczeń.**

Państwowy  
Powiatowy Inspektor Sanitarny  
w Krapkowicach

*[Signature]*  
dr n. med. Krzysztof Łukaszewski

Otrzymują:

1. „Wodociągi i Kanalizacja” Sp. z o.o. z siedzibą w Zdieszowicach  
ul. Wschodnia 2, 47-330 Zdieszowice (+kserokopia sprawozdania z badania wody  
nr 189-191/W/N/OKK/18)
2. Burmistrz Zdieszowic, ul. Chrobrego 34, 47-330 Zdieszowice
3. a/a HK

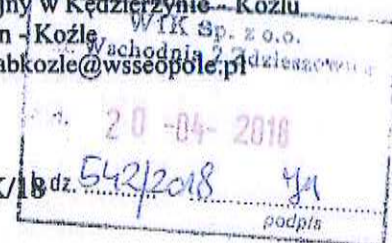
Wykonawca: Joanna Bukała, tel.77 4466749





AB 519

Wojewódzka Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Opolu  
Dział Laboratoryjny w Opolu – Oddział Laboratoryjny w Kędzierzynie-Koźlu  
ul. Anny 14, 47-200 Kędzierzyn-Koźle, WIK Sp. z o.o.  
tel. 77 4826550(51) fax. 77 4826550 e-mail: labkozle@wsseopole.pl



**SPRAWOZDANIE nr 189/W/N/OKK/18  
Z BADAŃ PRÓBKII WODY**

**ZLECENIODAWCA:** Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Krapkowicach, ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice

**POCHODZENIE PRÓBKII:** wodociąg sieciowy Zdzieszowice; WIK ul. Wschodnia 2

**PRÓBKOBIORCA:** Mariola Markowska – kierownik i Joanna Bukała – starszy asystent Oddziału Higieny Komunalnej PSSE w Krapkowicach

**DOKUMENT:** protokół z pobierania próbek wody w dniu 10-04-2018r.

**METODA POBRANIA PRÓBKII:** według norm PN EN ISO 19458:2007, PN ISO 5667-5:2003

**Powód pobrania:** zgodnie z harmonogramem na miesiąc kwiecień 2018r

**Stan próbki w chwili przyjęcia:** bez zastrzeżeń

**Próbka pobrana/dostarczona w dniu:** 10-04-2018r. **Badania rozpoczęto:** 10-04-2018r. **Badania zakończono:** 13-04-2018r.

**Nr sprawy:** OKK.9052.4.2.2018.JB

**Kod próbki:** 471

BADANE PARAMETRY	jednostka	METODY BADAŃ	WYNIK BADAŃ	DOPUSZCZALNE WARTOŚCI*
Mętność <sup>A</sup>	NTU	PB/BC-15 wydanie 03 z dn. 25.01.2017	0,04	zalecany zakres wartości do 1,0
Barwa <sup>A</sup>	mg/l Pt	PN-EN ISO 7887: 2012	<5	pożądana wartość do 15
Zapach		PB/BC-47 wydanie 01 z dn. 29.11.2011	akceptowalny	akceptowalny
Smak		PB/BC-47 wydanie 01 z dn. 29.11.2011	akceptowalny	akceptowalny
Odczyn (pH) <sup>A</sup>		PB/BC-46 wydanie 01 z dn. 29.11.2011	7,2	6,5 – 9,5
Przewodność elektryczna w temp. 25°C <sup>A</sup>	µS/cm	PN-EN 27888: 1999	620 temp. pomiaru: 19,6	2 500
Zelazo <sup>A</sup>	µg/l	PN-ISO 6332: 2001/Apl 2016-06	<40	200
Mangan <sup>A</sup>	µg/l	PB/BC-12 wydanie 02 z dn. 15.02.2016	<24	50
Ogólna liczba mikroorganizmów na agarze odżywcym w 1ml w temp. 22 °C <sup>A</sup>	jtk	PN-EN ISO 6222:2004	2	bez nieprawidłowych zmian
Bakterie grupy coli w 100 ml <sup>A</sup>	jtk	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Escherichia coli w 100 ml <sup>A</sup>	jtk	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Enterokoki (paciorkowce kałowe) w 100ml <sup>A</sup>	jtk	PN-EN ISO 7899-2:2004	0	0

Sprawozdanie z badań zawiera wyniki badań objęte zakresem akredytacji nr AB 519,

przyznanym przez Polskie Centrum Akredytacji (znak A) oraz wyniki badań nieakredytowanych (bez znaku A)

\* zgodnie z wymaganiami Rozp. Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. poz. 2294 z 201 „<” uzyskany wynik badania jest poniżej granicy oznaczalności

Data sporządzenia sprawozdania: 16-04-2018r.

Opracował

Autoryzował

Kierownik  
Oddziału Laboratoryjnego  
mgr inż. Jolanta Budora

Wyniki badania odnoszą się tylko do badanej próbki.

Bez pisemnej zgody Laboratorium sprawozdanie nie może być powielane inaczej jak tylko w całości.

Klientowi przysługuje prawo reklamacji w ciągu 14 dni od daty otrzymania „Sprawozdania z badań” Laboratorium.

Niniejsze sprawozdanie sporządzono w 2 egzemplarzach: z czego 1 otrzymuje Zleceniodawca, a 1 pozostaje w Laboratorium.

Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobieranie i transport próbek.

PO/DL – 02 – 05 – 03 – wersja 14

POWIATOWA STACJA  
SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA  
w Krapkowicach  
ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice  
tel.: 77 4466740, fax.: 77 4466741  
NIP: 756.96.82.3 52

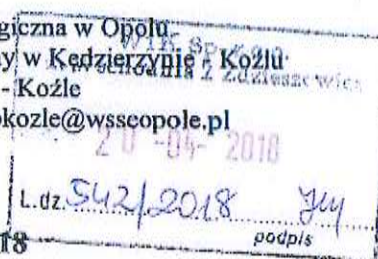
Poświadczam się zgodność  
kopii z oryginałem  
18. 04. 2018  
Strona 1 z 1... podpis





AB 519

Wojewódzka Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Opolu  
Dział Laboratoryjny w Opolu – Oddział Laboratoryjny w Kędzierzynie-Koźlu  
ul. Anny 14, 47-200 Kędzierzyn - Koźle  
tel. 77 4826550(51) fax. 77 4826550 e-mail: labkozle@wsseopole.pl



### SPRAWOZDANIE nr 190/W/N/OKK/18 Z BADAŃ PRÓBKII WODY

**ZLECENIODAWCA:** Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Krapkowicach, ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice

**POCHODZENIE PRÓBKII:** wodociąg sieciowy Zdieszowice; Szkoła Podstawowa ul. Wojska Polskiego 4

**PRÓBKOBIORCA:** Mariola Markowska – kierownik i Joanna Bukała – starszy asystent Oddziału Higieny Komunalnej PSSE w Krapkowicach

**DOKUMENT:** protokół z pobierania próbek wody w dniu 10-04-2018r.

**METODA POBRANIA PRÓBKII:** według normy PN EN ISO 19458:2007

**Powód pobrania:** zgodnie z harmonogramem na miesiąc kwiecień 2018r

**Stan próbki w chwili przyjęcia:** bez zastrzeżeń

**Próbka pobrana/dostarczona w dniu:** 10-04-2018r. **Badania rozpoczęto:** 10-04-2018r. **Badania zakończono:** 13-04-2018r.

**Nr sprawy:** OKK.9052.4.2.2018.JB

**Kod próbki:** 472

BADANE PARAMETRY	METODY BADAŃ	WYNIK BADAŃ	DOPUSZCZALNE WARTOŚCI*
Ogólna liczba mikroorganizmów na agarze odżywczym w 1ml w temp. 22 °C <sup>^</sup> jtk	PN-EN ISO 6222:2004	1	bez nieprawidłowych zmian
Bakterie grupy coli w 100 ml <sup>^</sup> jtk	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Escherichia coli w 100 ml <sup>^</sup> jtk	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Enterokoki (paciorkowce kałowe) w 100ml <sup>^</sup> jtk	PN-EN ISO 7899-2:2004	0	0

<sup>^</sup> – badanie akredytowane przez Polskie Centrum Akredytacji, numer akredytacji AB 519

\* zgodnie z wymaganiami Rozp. Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. poz. 2294 z 2017)

Data sporządzenia sprawozdania: 16-04-2018r.

Opracował

Młodszy Asystent  
*[Signature]*  
mgr inż. Anna Kaptaniak

Autoryzował

Kierownik  
Oddziału Laboratoryjnego  
*[Signature]*  
mgr inż. Jolanta Badora

Wyniki badania odnoszą się tylko do badanej próbki.

Bez pisemnej zgody Laboratorium sprawozdanie nie może być powielane inaczej jak tylko w całości.

Klientowi przysługuje prawo reklamacji w ciągu 14 dni od daty otrzymania „Sprawozdania z badań”.  
Niniejsze sprawozdanie sporządzono w 2 egzemplarzach; z czego 1 otrzymuje Zleceniodawca, a 1 pozostaje w laboratorium.  
Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobieranie i transport próbek.

PO/DL – 02 – 05 – 03 – wersja 14

POWIATOWA STACJA  
SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA  
w Krapkowicach  
ul. Ks. Koziółka 30, 47-303 Krapkowice  
tel.: 77 4466740, fax.: 77 4466741  
NIP: 755-16-62-335

Poświadczam zgodność  
kopii z oryginałem.

18. 04. 2018  
data ..... podpis .....  
Strona 1 z 1





AB 519

Wojewódzka Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Opolu  
Dział Laboratoryjny w Opolu – Oddział Laboratoryjny w Kędzierzynie - Koźlu  
ul. Anny 14, 47-200 Kędzierzyn - Koźle  
tel. 77 4826550(51) fax. 77 4826550 e-mail: labkozle@wsseopole.pl



### SPRAWOZDANIE nr 191/W/N/OKK/18 Z BADAŃ PRÓBKII WODY

**ZLECENIODAWCA:** Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Krapkowicach, ul. Ks. Koziolka 30, 47-303 Krapkowice

**POCHODZENIE PRÓBKII:** wodociąg sieciowy Zdżieszowice; Żłobek, Os. Piastów 20

**PRÓBKOBIORCA:** Mariola Markowska – kierownik i Joanna Bukata – starszy asystent Oddziału Higieny Komunalnej PSSE w Krapkowicach

**DOKUMENT:** protokół z pobierania próbek wody w dniu 10-04-2018r.

**METODA POBRANIA PRÓBKII:** według normy PN EN ISO 19458:2007

**Powód pobrania:** zgodnie z harmonogramem na miesiąc kwiecień 2018r

**Stan próbkii w chwili przyjęcia:** bez zastrzeżeń

**Próbka pobrana/dostarczona w dniu:** 10-04-2018r. **Badania rozpoczęto:** 10-04-2018r. **Badania zakończono:** 13-04-2018r.

**Nr sprawy:** OKK.9052.4.2.2018.JB

**Kod próbkii:** 473

BADANE PARAMETRY	METODY BADAŃ	WYNIK BADAŃ	DOPUSZCZALNE WARTOŚCI*
Ogólna liczba mikroorganizmów na agarze odżywezym w 1ml w temp.22 °C <sup>^</sup>	PN-EN ISO 6222:2004	1	bez nieprawidłowych zmian
Bakterie grupy coli w 100 ml <sup>^</sup>	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Escherichia coli w 100 ml <sup>^</sup>	PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0	0
Enterokoki (paciorkowce kałowe) w 100ml <sup>^</sup>	PN-EN ISO 7899-2:2004	0	0

<sup>^</sup> – badanie akredytowane przez Polskie Centrum Akredytacji, numer akredytacji AB 519

\* zgodnie z wymaganiami Rozp. Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. poz. 2294 z 2017)

Data sporządzenia sprawozdania: 16-04-2018r.

Opracował

Młody Inżynier  
*Anna Popierska*  
mgr inż. Anna Popierska

Autoryzował

Kierownik  
Oddziału Laboratoryjnego  
*Joanna Bukata*  
mgr inż. Joanna Bukata

Wyniki badania odnoszą się tylko do badanej próbki.

Bez pisemnej zgody Laboratorium sprawozdanie nie może być powielane inaczej jak tylko w całości.

Klientowi przysługuje prawo reklamacji w ciągu 14 dni od daty otrzymania „Sprawozdania z badań”.

Niniejsze sprawozdanie sporządzono w 2 egzemplarzach: z czego 1 otrzymuje Zleceniodawca, a 1 pozostaje w Laboratorium.

Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobieranie i transport próbek.

PO/DL – 02 – 05 – 03 – wersja 14

WOJEWÓDZKA STACJA  
SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA  
w Krapkowicach  
ul. Ks. Koziolka 30, 47-303 Krapkowice  
tel.: 77 4466740, fax.: 77 4466741  
NIP: 756-16-62-336

Poświadczam zgodność  
kopii z oryginałem

Strona 1 z 1  
18.04.2018... podpis .....